Story 1323 (1981 Tape 3) Narrator: Ergün Karaca, student

Location: Karatepe village,
Düzici kaza,
Adana Province

Taped at Firat
University, Elaziq

Date: April 29, 1981

A Karatepe 1 Man Drinking Coffee

Not far from Karatepe there is a village named Gözahmetli One day an aga from Karatepe was a guest in this village. His host offered the aga every gesture of hospitality including a cup of coffee.

Unfortunately the Karatepe aga did not know what coffee was, and so, of course, he did not know how to drink it Before anyone had touched the coffee that had been served, aga grabbed his little cup with the intention of swallowing his coffee all in one gulp. He did not know that the coffee was boiling hot. When he got the coffee in his mouth, he discovered how hot it was, and so he spat it out onto the palm of his hand. But it was too hot even for his hand, and he quickly poured it back into the cup.

¹This isolated village in northeastern Adana Province is legendary for the supposed stupidity of its inhabitants. Their ineptness and their misadventures are recounted in scores of Karatepe anecdotes. This view of Karatepe people is, of course, a folk stereotype.

²An <u>ağa</u> (English, <u>agha</u>) is a rural landowner, sometimes

Story 1323

The people present asked the ağa, "Why do you drink your coffee that way?"

He answered, "My mouthful is my handful, and that is my cupful. They are all the same to me. That is why I drink my coffee that way

wealthy, often powerful. The word does not indicate an official title but describes an economic status. They are often the principal employers of farm workers, and they are often viewed by their employees as harsh, driving, and abusive. The term aga is also used in a complimentary way, as an honorific, for a distinguished or just older person than the one using the term. Thus an older brother is called aga bey by his younger siblings. Aga bey may be used as a deferential term to one older or more prestigious than the speaker. A taxi driver may refer to his passenger as aga bey; a salesman speaking to a male customer may call him aga bey.